

Deux DEL Rouge/Blanc : Tourner la partie moletée de la tête de la lampe torche pour passer du rouge au blanc.

Maintien à la verticale : Tirer sur, puis tourner le manchon de l'embout afin de créer une surface plane pour permettre à la lampe torche de tenir en position verticale.

FUNCTIONNEMENT DU COMMUTATEUR DE L'EMBOÛT DE LA T8R™ POWERSWITCH™

Mode Intensité élevée : Appuyer à fond, puis relâcher le commutateur de l'embout.

Mode Intensité faible : Allumer la lampe, puis enfoncer à mi-course et relâcher le commutateur de l'embout pour commuter entre les modes Intensité élevée et Intensité faible.

Mode Intensité élevée momentanée : Appuyer sur et maintenir enfoncé le commutateur de l'embout à mi-course. La lumière s'éteint lorsque le commutateur est relâché.

Mode Stroboscopique : Appuyer deux fois rapidement sur le commutateur de l'embout activera le mode Stroboscopique momentané. Appuyer à fond sur le bouton du commutateur de l'embout lorsque la lampe est en mode Stroboscopique momentané activera le mode Stroboscopique constant.

Mode SOS : Lorsque la lampe est allumée, appuyer sur et maintenir enfoncé le commutateur de l'embout à mi-course pendant 3 secondes.

Remarque : Lorsque la lampe torche est éteinte, la première pression sur le commutateur activera toujours le mode Intensité élevée.

INFORMATIONS SUR LE CHARGEMENT

- Utiliser que la batterie rechargeable INOVA (pièce no : PSRBA).
 - Tirer sur et tourner le manchon de l'embout pour révéler le port de charge.
 - La T8R PowerSwitch est entièrement chargée lorsque le voyant de charge sur l'embout de la lampe torche est vert.
- MISE EN GARDE - NE PAS METTRE LA LAMPE TORCHE EN CHARGÉ EN CAS D'UTILISATION D'UNE BATTERIE AUTRE QUE LA BATTERIE RECHARGEABLE INOVA (PIÈCE NO : PSRBA).**

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

Pour réduire le risque de feu, de décharge électrique et de blessures, toujours retirer la T8R PowerSwitch du chargeur et débrancher tous les cordons d'alimentation avant de procéder à un acte de maintenance, comme le remplacement de la batterie.

INFORMATIONS SUR LA POWERSWITCH

La T8R PowerSwitch d'INOVA peut également fonctionner avec deux (2) piles non-rechargeables CR123. En cas d'utilisation de piles non-rechargeables : Dévisser l'embout pour retirer la batterie rechargeable INOVA, puis insérer deux (2) piles non-rechargeables CR123.

Nite Ize® recommande de n'utiliser que des piles Panasonic®, Energizer® ou Duracell® pour les produits INOVA® et n'endosse pas la responsabilité de tout dommage dû à la fuite ou la défaillance des piles.

ENTRETIEN ET PRÉCAUTIONS

Nettoyer régulièrement le filetage et appliquer de la graisse de silicone sur le filetage et les joints toriques. Les lampes torches résistantes à l'eau ne sont pas conçues pour être utilisées sous l'eau.

GARANTIE POUR L'UNION EUROPÉENNE — NITE IZE, INC. GARANTIT QUE TOUTS LES PRODUITS NEUFS VENDUS OU LIVRÉS DANS L'UNION EUROPÉENNE PAR UN VENDEUR AGRÉÉ PAR NITE IZE INC. SONT EXEMPTS DE DÉFAUT DE FABRICATION IMPUTABLE AUX MATÉRIAUX OU À LA MAIN D'ŒUVRE PENDANT DEUX ANS À PARTIR DE LA DATE DE RÉCEPTION DES PRODUITS. LES DOMMAGES CAUSÉS PAR MODIFICATION, MAUVAISE UTILISATION, USAGE ABUSIF, FUITE DES PILES ET PILES ÉPUISEES NE SONT PAS COUVERTS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE. SI VOTRE PRODUIT PRÉSENTE UN DÉFAUT COUVERT PAR LA PRÉSENTE GARANTIE, NITE IZE INC. LE RÉPARERA OU LE REMPLACERA (À SA DISCRÉTION) GRATUITEMENT. IL VOUS SUFFIT DE LE RETOURNER AU LIEU DE VENTE OU DE NOUS L'ENVOYER DIRECTEMENT À NITE IZE, INC., SERVICE CENTER, ATTN: RETURNS DEPT., 4303 DRY CREEK PARKWAY, NIWOT, CO 80503 USA. NOUS RECOMMANDONS D'ENVOYER LE PRODUIT PAR COURRIER RECOMMANDÉ. CETTE GARANTIE VIENT S'AJOUTER AUX DROITS PRÉVUS PAR LA LOI NATIONALE APPLICABLE EN MATIÈRE DE GARANTIE ET N'AFFECTE EN RIEN LES DROITS EN QUESTION.

INTELLECTUAL PROPERTY — Patent and Trademark information available at Niteize.com/IP. The distinctive shapes, styles, packaging, configurations and overall appearances of all INOVA® flashlights and lighting products are trademarks of Nite Ize, Inc. The unique bulb configurations, body, and barrel shapes inherently identify them as members of the quality family of INOVA® brand products.

© 2019 NITE IZE, INC. All rights reserved.

AUSTRALIAN AND NEW ZEALAND 10 - YEAR WARRANTY — This 10 Year warranty replaces the included warranty terms for Australia and New Zealand consumers.

This product is warranted against defect in materials and manufacture for a period of 10 years from date of original purchase in Australia or New Zealand, provided it is used as per the provided instructions and the defect is not a result of misuse, neglect, accident or alteration. If you experience faults / defects with this product, we request you first contact us by calling, writing or emailing:

BPM Australia Pty Ltd
1330 360 442
PO Box 165
Berowra NSW 2081
inova@bpm.com.au

BPM New Zealand Pty Ltd
10-12 TARDALE GROVE
ALBANY AUCKLAND
NEW ZEALAND
Phone: + 64 9 480 6586
Fax: + 64 9 480 6576

PLEASE NOTE:

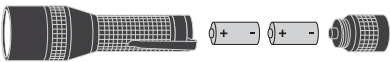
- Proof of purchase is required to establish date and location of purchase for warranty purposes. We recommend that you retain your receipt as proof of purchase.
- Where postage/delivery of the item is deemed necessary, the owner will bear the expense of transporting the item to BPM. Return freight will be covered by BPM.
- In the event this product contains a defect in materials or manufacture, we may elect to repair or replace the product.

STATUTORY NOTICE: — This warranty is in addition to and does not restrict, limit or modify any other conditions, warranties, guarantees, rights or remedies expressed or implied by the Competition and Consumer Act 2010 (Australia) or the Consumer Guarantees Act 1993 (New Zealand) or any other relevant consumer protection legislation in Australia or New Zealand.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

POWERSWITCH INFORMATION

INOVA T8R PowerSwitch can also operate on two (2) non-rechargeable CR123 batteries. To operate using non-rechargeable batteries: Unscrew end cap to remove INOVA Rechargeable Battery, then insert two (2) CR123 non-rechargeable batteries.



Nite Ize® recommends only Panasonic®, Energizer®, or Duracell® batteries for use in INOVA® products, and is not responsible for any damage due to battery leakage or failure.

MAINTENANCE AND PRECAUTIONS

Periodically clean all threads and apply silicone grease to threads and O-rings. Water-resistant flashlights are not designed to be used underwater.

NITE IZE WORRY FREE GUARANTEE — Thank you for purchasing an INOVA® product by Nite Ize® - we hope you love it. Please know that we stand behind our products 100%. If you are not satisfied with your purchase, don't worry, we've got you covered - simply give us a call or visit our website for a repair, replacement, or exchange. Although we strive to use the highest quality materials and craftsmanship, some products will eventually wear out. If you have any INOVA® product that has stopped performing before its reasonable lifetime (not due to misuse or neglect), please give us a call and we promise to make it right. We will gladly replace rechargeable batteries for the first two years, and the rest of the flashlight is covered for life.

The Worry Free Guarantee applies only to products purchased from Nite Ize directly or its authorized resellers. If you don't remember where you purchased your product, let us know and we'll figure out a solution.

EUROPEAN UNION WARRANTY — Nite Ize, Inc. guarantees all new products sold in and/or delivered to the European Union by a seller authorized by Nite Ize Inc. to be free from defects in material and workmanship for 2 years from the date the products are received. Damages caused by alteration, misuse, abuse, battery leakage and battery expiration are not covered by this guarantee. If your product has a defect covered by this guarantee, Nite Ize Inc. will repair or replace it (at Nite Ize Inc.'s option) free of charge. Simply return it to the place of purchase or directly to us at Nite Ize, Inc., Service Center, Attn: Returns Dept., 4303 Dry Creek Parkway, Niwot, CO 80503 USA. We recommend registered mail. This guarantee is in addition to the statutory warranty rights of any applicable national law and does not affect these statutory warranty rights.

Dual Red/White LEDs: Rotate knurled portion of flashlight head to toggle between red and white.

Tail stand: Pull and twist end cap sleeve to create level surface for flashlight to stand.

T8R™ POWERSWITCH™ END CAP SWITCH OPERATION

High Mode: Fully press and release the end cap switch.

Low Mode: Turn light on then half press and release end cap switch to cycle between High and Low.

Momentary High Mode: Half press and hold the end cap switch. Light will turn off when switch is released.

Strobe mode: Two (2) rapid half presses of the end cap switch will activate momentary strobe mode. A full press of the button on the end cap switch while light is in momentary strobe mode will activate Constant Strobe Mode.

S.O.S. Mode: While light is on, half press and hold end cap switch for 3 seconds.

Note: When the flashlight is off, the first press of the body switch will always activate High Mode.

CHARGING INFORMATION

- Only use INOVA® Rechargeable Battery (Part #: PSRBA).
- Pull and twist end cap sleeve to expose charging port.
- T8R PowerSwitch is fully charged when charge indicator light on flashlight end cap is green.

WARNING – Do NOT charge flashlight when it contains any batteries besides the INOVA Rechargeable Battery (Part #: PSRBA).

SAFETY INFORMATION

To reduce the risk of fire, electrical shock and injury always remove the T8R PowerSwitch from the charger and disconnect all power cords before performing maintenance such as battery replacement.

INOVA® T8R™ POWERSWITCH™
RECHARGEABLE DUAL COLOR FLASHLIGHT
LAMPE TORCHE RECHARGEABLE À DEUX COULEURS D'ÉCLAIRAGE
WIDEN RAUHLÄUBER 2-FARBEN-TASCHENLAMP
LITÉRINA RECHARGEABLE DE DOBLE COLOR
ПЕРЕЗАРЯЖАЮЧА ДВОКІЯКОРОВАЯ СВЕТОДИОДОВАЯ ЛАМПА
充電式デュアルカラー一機二燈LED
LADINGSAR FENKAMPAR MED TÅ FÄRGER
ŞARJ EDİLEBİLİR ÇİFT RENKLU EL FENERİ

ATTENTION:
Please address all correspondence to:
Nite Ize, Inc.
4303 Dry Creek Parkway, Niwot, CO 80503 USA
Phone: 303-449-2576 Fax: 303-449-2013
Email: info@niteize.com
NITEIZE.COM
MADE IN CHINA
TRA-96400

Betrieb mit roten/weißen LED: Zum Wechsel zwischen rotem und weißem Licht den gerändelten Teil der Taschenlampe drehen.
Zum Aufstellen: Ziehen und drehen Sie die Endkappenhülse, um eine ebene Fläche zu schaffen, auf der die Taschenlampe stehen kann.

ANWENDUNG DES T8R™-POWERSWITCH™-ENDKAPPENSCHALTERS

Hohe Lichtintensität: Endkappenschalter einmal ganz herunterdrücken und loslassen.

Niedrige Lichtintensität: Um zwischen hoher und niedriger Lichtintensität zu wechseln, den Endkappenschalter bei angeschalteter Taschenlampe einmal halb herunterdrücken und loslassen.

Kurzzeitmodus mit hoher Lichtintensität: Den Endkappenschalter halb herunterdrücken und gedrückt halten. Das Licht erlischt, sobald der Schalter losgelassen wird.

Strobe-Modus: Den Endkappenschalter in schneller Abfolge zwei (2) Mal halb durchdrücken, um die Taschenlampe kurzzeitig in Strobe-Modus zu versetzen. Um den Strobe-Modus dauerhaft zu betreiben, den Endkappenschalter anschließend einmal ganz herunterdrücken.

SOS-Modus: Den Endkappenschalter bei eingeschalteter Taschenlampe halb herunterdrücken und 3 Sekunden lang halten.

Hinweis: Wenn die Taschenlampe ausgeschaltet ist, wird sie bei der ersten Betätigung des Endkappenschalters immer in hoher Lichtintensität aktiviert.

HINWEISE ZUM LADEVORGANG

- Benutzen Sie nur INOVA-Akkus (Teilnr. PSRBA).
 - Ziehen und drehen Sie die Endkappenhülse, um die Ladeöffnung freizulegen.
 - Die T8R PowerSwitch ist vollständig aufgeladen, wenn die Ladekontrollleuchte an der Endkappe grün leuchtet.
- WARNUNG:** Laden Sie die Taschenlampe NICHT auf, wenn sie außer dem INOVA-Akku (Teilnummer: PSRBA) andere Akkus oder Batterien enthält.

SICHERHEITSHINWEISE

Um die Gefahr von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen zu verringern, trennen Sie die T8R PowerSwitch immer vom Ladegerät und sämtlichen Netzbelä, ehe Sie Wartungsarbeiten wie den Austausch des Akkus durchführen.

WEITERE HINWEISE ZUR POWERSWITCH

Die INOVA T8R PowerSwitch kann alternativ mit zwei (2) nicht wiederaufladbaren CR123-Batterien betrieben werden. Schrauben Sie dazu die Endkappe der Taschenlampe auf, um den INOVA-Akku zu entnehmen und setzen Sie stattdessen zwei (2) CR123-Batterien ein.

Nite Ize® empfiehlt die ausschließliche Verwendung von Panasonic®, Energizer®, oder Duracell®-Batterien in INOVA®-Produkten und übernimmt keine Verantwortung für jegliche durch das Versagen oder Auslaufen von Batterien entstandenen Schäden.

WARTUNG UND PFLEGE

Saubern Sie alle Gewinde in regelmäßigen Abständen und tragen Sie Silikonfett auf Gewinde und O-Ringe auf. Spritzwasserdichte Taschenlampen sind nicht für den Gebrauch unter Wasser vorgesehen.

GARANTIE FÜR KUNDEN IN DER EUROPÄISCHEN UNION — NITE IZE, INC. GARANTIERE, DASS SÄMTLICHE NEUEN ERZEUGNISSE, DIE DURCH EINEN VON NITE IZE INC. AUTORSIERTEN HÄNDLER IN DER EUROPÄISCHEN UNION VERTRIEBEN BZW. DORTHIN GELIEFERT WERDEN, FÜR EINEN ZEITRAUM VON 2 JAHREN AB ERHALT KEINE MANGEL IN MATERIAL UND VERARBEITUNG AUFWEISEN. SCHÄDEN, DIE DURCH MODIFIZIERUNGEN, MISSBRUCH ODER UNSACHGEMÄRE ANWENDUNG DES ERZEUGNISSES ODER DURCH ZU ALTE BZW. AUSLAUFENDE BATTERIEN VERURSACHT WURDEN, SIND VON DIESER GARANTIE AUSGENOMMEN. FALLS DAS VON IHNEN ERWORBENE ERZEUGNIS EINEN VON DIESER GARANTIE GEDECKTEN MANGEL AUFWEIST, WIRD NITE IZE INC. DEN MANGEL BEHEBEN ODER DAS PRODUKT KOSTENLOS UMTAUSCHEN (OB EIN REPARATUR ODER EIN UMTAUSCH ERFOLGT, LIEGT IM ALLEINGEN ERMESSEN VON NITE IZE INC.). GEBEN SIE DAS PRODUKT DAZU AN DEN HÄNDLER ZURÜCK ODER SCHICKEN SIE ES DIREKT AN: NITE IZE, INC., SERVICE CENTER, ATTN: RETURNS DEPT., 4303 DRY CREEK PARKWAY, NIWOT, CO 80503 USA. WIR EMPFEHLEN DEN VERSAND PER EINSCHREIBEN. DIESE GARANTIE GILT ZUSÄTZLICH ZU DEN IN IHREM HEIMTLAND GELTENDEN GESETZLICHEN GEWÄHRLEISTUNGSANSPRÜCHEN UND BEINTRÄCHTIGT DIESE NICHT.

SPANISH

Doble LED rojo/blanco: Gire la porción estriada del cabezal de la linterna para alternar entre rojo y blanco.

Soporte vertical: Tire y gire la tapa del extremo para crear una superficie nivelada para que la linterna se mantenga parada.

FUNCIONAMIENTO DEL INTERRUPTOR DE LA TAPA DEL EXTREMO DE LA T8R™ POWERSWITCH™

Modo High (Alto): Presione y suelte completamente el interruptor de la tapa del extremo.

Modo Low (Bajo): Encienda la luz, presione a medias y suelte el interruptor de la tapa del extremo para alternar entre Alto y Bajo.

Modo momentáneo en Alto: Presione a medias y mantenga presionado el interruptor de la tapa del extremo. La luz se apagará cuando se suelte el interruptor.

Modo estroboscópico: Dos (2) rápidas presiones a medias del interruptor de la tapa del extremo activarán el modo de luz estroboscópica momentánea. Al presionar completamente el botón en el interruptor de la tapa del extremo mientras la luz se encuentra en el modo estroboscópico momentáneo, se activará el modo estroboscópico constante.

Modo Llamada de socorro S.O.S.: Mientras la luz está encendida, presione a medias y mantenga presionado el interruptor de la tapa del extremo por 2 segundos.

Nota: Cuando la linterna está apagada, la primera pulsación del interruptor siempre activará el modo Alto.

INFORMACIÓN SOBRE LA CARGA

- Utilice únicamente la batería recargable INOVA (Parte №: PSRBA).
- Tire y gire la tapa del extremo para exponer el puerto de carga.
- La T8R PowerSwitch está completamente cargada cuando la luz indicadora de carga en la tapa del extremo de la linterna está en verde.

ADVERTENCIA: NO cargue la linterna cuando contenga otras baterías además de la batería recargable INOVA (Parte №: PSRBA).

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Para reducir el riesgo de electrocución, descargas eléctricas y lesiones, siempre retire la T8R PowerSwitch del cargador y desconecte todos los cables de alimentación antes de realizar el mantenimiento, como el reemplazo de la batería.

INFORMACIÓN SOBRE POWERSWITCH

La INOVA T8R PowerSwitch también puede funcionar con dos (2) baterías CR123 no recargables. Para operar con pilas no recargables: Desatornille la tapa del extremo para retirar la batería recargable INOVA, luego inserte dos (2) baterías no recargables CR123.

Nite Ize™ recomienda solamente baterías Panasonic®, Energizer® o Duracell™ para usar en sus productos INOVA®, y no es responsable por ningún daño debido a una fuga o fallo de la batería.

MANTENIMIENTO Y PRECAUCIONES

Limpie periódicamente todas las roscas y aplique grasa de silicona a las roscas y juntas tóricas. Las linternas resistentes al agua no han sido diseñadas para usarlas debajo del agua.

GARANTÍA PARA LA UNIÓN EUROPEA — NITE IZE, INC. GARANTIZA QUE TODOS LOS PRODUCTOS NUEVOS QUE SE VENDEN Y/O ENTREGAN A LA UNIÓN EUROPEA POR UN VENDEDOR AUTORIZADO POR NITE IZE INC. ESTÁN LIBRES DE DEFECTOS EN MATERIALES Y MANO DE OBRA DURANTE 2 AÑOS A PARTIR DE LA FECHA EN QUE LOS PRODUCTOS SON RECIBIDOS. LOS DAÑOS CAUSADOS POR ALTERACIÓN, USO INDEBIDO, ABUSO, FUGAS EN LAS BATERÍAS Y EXPIRACIÓN DE LAS BATERÍAS NO ESTÁN COBERTOS BAJO ESTA GARANTÍA. SI SU PRODUCTO TIENE UN DEFECTO DE FABRICACIÓN COBERTO POR ESTA GARANTÍA, NITE IZE INC. LO REPARARÁ O REEMPLAZA (A ELECCIÓN DE NITE IZE INC.) DE FORMA GRATUITA. SIMPLEMENTE DEVUÉLVALO AL LUGAR DONDE LO COMPRÓ O DIRECTAMENTE A NOSOTROS EN NITE IZE, INC., SERVICE CENTER, ATTN: RETURNS DEPT., 6303 DRY CREEK PARKWAY, NIWOT, CO 80503 USA. RECOMENDAMOS EL ENVÍO POR CORREO CERTIFICADO. ESTA GARANTÍA ES ADICIONAL A LOS DERECHOS DE GARANTÍA LEGALES DE CUALQUIER LEGISLACIÓN NACIONAL APLICABLE Y NO AFECTA A DICHS DERECHOS.

RUSSIAN

Два светодиода (красный и белый): поверните рифленую часть головы фонарика для включения красного или белого светодиода.

Торцевая подставка: потяните и поверните торцевую крышку фонарика для создания ровной поверхности.

РЕЖИМЫ ТОРЦЕВОЙ КНОПКИ-ВЫКЛЮЧАТЕЛЯ ФОНАРИКА T8R™ POWERSWITCH™

Сильный режим: полностью нажмите и отпустите торцевую кнопку-выключатель.

Слабый режим: включите фонарик, затем нажмите наполовину и отпустите торцевую кнопку-выключатель для переключения с сильного режима на слабый.

Кратковременный сильный режим: нажмите наполовину и удерживайте нажатой торцевую кнопку-выключатель. Свет выключится, когда вы отпустите кнопку-выключатель.

Режим стробоскопа: кратковременный режим стробоскопа включается 2 (двумя) быстрыми нажатиями наполовину торцевой кнопки-выключателя. Для включения постоянного режима стробоскопа полностью нажмите торцевую кнопку-выключатель, когда фонарик находится в кратковременном режиме стробоскопа.

Режим S.O.S.: при включенном фонарике нажмите наполовину и удерживайте торцевую кнопку-выключатель в течение 3 секунд.

Примечание. При первом нажатии кнопки-выключателя на корпус при выключенном фонарике всегда включается сильный режим.

ИНФОРМАЦИЯ О ЗАРЯДКЕ

- Используйте только перезаряжаемый аккумулятор INOVA (номер детали: PSRBA).
- Потяните и поверните торцевую крышку фонарика для доступа к разъему для зарядки.
- Фонарик T8R PowerSwitch полностью заряжен, когда на торцевой крышке загорается зеленый индикатор зарядки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: НЕ ЗАРЯЖАЙТЕ ФОНАРИК, ИСПОЛЬЗУЯ ПЕРЕЗАРЯЖАЕМЫЕ АКУМУЛЯТОРЫ ДРУГИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ. ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО АКУМУЛЯТОР INOVA (НОМЕР ДЕТАЛИ: PSRBA).

ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Для снижения риска возниконовения пожара, поражения электрическим током и получения травм всегда вынимайте фонарик T8R PowerSwitch из зарядного устройства и отсоединяйте все шнуры питания до выполнения обслуживания, включая замену аккумулятора.

ИНФОРМАЦИЯ О ФОНАРИКЕ POWERSWITCH

Фонарик INOVA T8R PowerSwitch также может работать от 2 (двух) одноразовых батареек CR123. Для использования одноразовых батареек: открутите торцевую крышку для извлечения перезаряжаемого аккумулятора INOVA, затем вставьте 2 (две) одноразовые батарейки CR123.

Компания Nite Ize® рекомендует использовать в изделиях INOVA® только батарейки Panasonic®, Energizer® или Duracell® и не несет ответственности за любой ущерб, связанный с протечкой или неисправностью батареек.

ОБСЛУЖИВАНИЕ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Периодично очищайте резьбу всех соединений и используйте силиконовую смазку для резьбы и уплотнительных колец. Водонепроницаемые фонарики не предназначены для использования под водой.

ГАРАНТИЯ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА — КОМПАНИЯ NITE IZE INC. ГАРАНТИРУЕТ, ЧТО ВСЕ НОВЫЕ ИЗДЕЛИЯ, ПРОДАВАЕМЫЕ В ЕВРОПЕЙСКОМ СОЮЗЕ ИЛИ ДОСТАВЛЯЕМЫЕ В НЕГО ПРЯМОЙМУ, УПОЛНОМОЧЕННЫМ КОМПАНИЕЙ NITE IZE INC., НЕ ИМЕЮТ ДЕФЕКТОВ, СВЯЗАННЫХ С КАЧЕСТВОМ МАТЕРИАЛА И ИЗГОТОВЛЕНИЯ, В ТЕЧЕНИЕ ДВУХ ЛЕТ С ДАТЫ ПОЛУЧЕНИЯ ИЗДЕЛИЯ. ПОВРЕЖДЕНИЯ, ВЫЗВАННЫЕ ПЕРЕДЕЛКОЙ, НЕПРАВИЛЬНЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ, ЗЛОУПОТРЕБЛЕНИЕМ, УТЕЧКОЙ И ИСТЕЧЕНИЕМ СРОКА ГОДНОСТИ БАТАРЕЕК НЕ ПОКРЫВАЮТСЯ ДАННОЙ ГАРАНТИЕЙ. ЕСЛИ В ВАШЕМ ИЗДЕЛИИ ЕСТЬ ДЕФЕКТ, ПОКРЫВАЕМЫЙ ДАННОЙ ГАРАНТИЕЙ, КОМПАНИЯ NITE IZE INC. БЕСПЛАТНО ОТРЕМОНТИРУЕТ ИЛИ ЗАМЕНИТ ЕГО (ПО УМОТРЕНИЮ NITE IZE INC.), ВЕРНЕТ ЕГО ПО МЕСТУ ПРИОБРЕТЕНИЯ ИЛИ ОТПРАВЬТЕ НЕПОСРЕДСТВЕННО НАМ ПО АДРЕСУ: NITE IZE, INC., SERVICE CENTER, ATTN: RETURNS DEPT., 6303 DRY CREEK PARKWAY, NIWOT, CO 80503 USA. МЫ РЕКОМЕНДУЕМ ОТПРАВКУ ЗАКАЗНЫМ ПИСЬМОМ. ЭТА ГАРАНТИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ В ДОПОЛНЕНИЕ К ЗАКОНЫМ И ПРАВАМ НА ГАРАНТИЮ, ПРЕДУСМОТРЕННЫМ В ЛЮБОМ ПРИМЕНИМОМ НАЦИОНАЛЬНОМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВЕ, И НЕ ВЛИЯЕТ НА ЭТИ ЗАКОНЫЕ ПРАВА НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.

JAPANESE

デュアルレッド/ホワイトLED:懐中電灯のローレット部分を回し、レッドとホワイトを切り替えます。

テールスタンド:エンドキャップスリーブを引っ張ってひねり、懐中電灯を立てられるよう水平にします。

T8R™ POWERSWITCH™ エンドキャップスイッチの操作

高照度モード:エンドキャップスイッチをしっかりと押し、放します。

低照度モード:ライトをオンにし、エンドキャップスイッチを半押ししてから指を放して高照度と低照度を切り替えます。

一時的の高照度モード:エンドキャップスイッチを半押しし、そのままにします。スイッチから指を放すと、ライトが消えます。

ストロボモード:エンドキャップスイッチを2回素早く半押しすると、一時的ストロボモードが作動します。ライトが一時的ストロボモードの時にエンドキャップスイッチのボタンをしっかり押すと、持続ストロボモードが作動します。

S.O.S.モード:ランプが点灯している時に、エンドキャップスイッチを半押しして3秒間押しえたままにします。

注記:懐中電灯がオフの場合は、本体スイッチを最初に押すと常に高照度モードになります。

充電について

- INOVA 充電池式電池 (部品番号:PSRBA) のみを使用してください。
- エンドキャップスリーブを引っ張ってひねり、充電ポートを露出させます。
- T8R PowerSwitchは、懐中電灯エンドキャップの充電インジケータランプが緑色のときに満電です。

警告 - INOVA 充電池 (部品番号:PSRBA) 以外の電池が入っている場合は、懐中電灯を充電しないでください。

安全情報

火災や感電、けがを避けるために、電池交換などのメンテナンスを行う前には必ずT8R PowerSwitchを充電器から取り外し、すべての電源コードを抜いてください。

POWERSWITCH™について

INOVA T8R PowerSwitchは、非充電池式CR123電池(リチウム電池) 2本でも動作します。非充電池式電池を使用する場合、エンドキャップを緩めてINOVA充電池式電池を取り外し、CR123非充電池式電池2本を挿入します。

NiteIze®は、Panasonic®、Energizer®、またはDuracell®の電池のみをINOVA®製品にご使用にすることをとお勧めします。電池の漏液や破損による損傷については一切責任を負いません。

メンテナンスと予防措置

すべてのスレッドを定期的に清掃し、スレッドとOリングにシリコーングリースを塗布してください。耐水性の懐中電灯は、水中で使用するようには設計されていません。

欧州適合保証 — Nite Ize, Inc.は、Nite Ize, Inc.公認販売者により欧州適合加盟国に販売、配送された新品の製品すべてが、製品を受け取った日から2年間開素材と施工に欠陥がないことを保証します。改造、誤用、乱用、電池の漏液、電池の期限切れによって生じた損傷は、本保証の対象外です。製品に、本保証の対象となる欠陥がある場合は、Nite Ize, Inc.は無料で (Nite Ize, Inc.の裁量で) その製品を修理または交換します。購入元、または直接当社まで返品してください。Nite Ize, Inc. Service Center, Attn: Returns Dept., 6303 Dry Creek Parkway, Niwot, CO 80503 USA. 書留で送付してください。お申し込みいたします。本保証は、唐仕国の準拠法で定められている保証権に追加されるものであり、法的保証権に影響するものではありません。

SWEDISH

Dubbla Röda/Vita LED-lampor: Rötara den riffade delen av ficklampans huvud för att växla mellan rött och vitt.

Ställ på bakdelen: Dra och vrid ytterhöljet på bakdelen för att få en platt yta för ficklampan att stå på.

T8R™ POWERSWITCH™ ANVÄNDNING AV BOTTEN-STÖRMBRYTARE

Högt inställningsläge: Tryck in botten-strömbrytaren halvägs och släpp ut den.

Lågt inställningsläge: Slå på ljuset och tryck sedan in botten-strömbrytaren halvägs och släpp ut den för att växla mellan Högt och Lågt.

Tillfälligt Högt Inställningsläge: Tryck in botten-strömbrytaren halvägs och håll den intryckt. Ljuset slås av när strömbrytaren släpps ut.

Strob-inställningsläge: Två (2) snabba intryckningar halvägs av botten-strömbrytaren aktiverar tillfälligt strob-inställningsläge. Att trycka in knappen på botten-strömbrytare hela vägen när ficklampan är i tillfälligt strob-inställningläge aktiverar Konstant Strob-inställningsläge.

S.O.S. Inställningsläge: När ficklampan är på, tryck in och håll inle botten-strömbrytaren i 3 sekunder.

OBS: När ficklampan är avslagen aktiverar första tryckningen på höljets strömbrytare alltid Högt Inställningsläge.

LADDNINGSPERINFORMATION

- Använd endast INOVA laddningsbara batteri (del #: PSRBA).
- Dra och vrid bottenhöljet för att öppna laddnings-uttaget.
- T8R PowerSwitch är i fullklamp när laddnings-indikatorlampor på ficklampans botten visar grönt.

VARNING - LADDA EJ FICKLAMPAN NÄR DEN INNEHÅLLER ANDRA BATTERIER ÄN INOVA LADDNINGSBARA BATTERI (DEL #: PSRBA).

SÄKERHETSINFORMATION

För att minska risken för brand, elchock och skada, avvägsna alltid T8R PowerSwitch från laddaren och koppla ur alla elsaddrar innan underhåll utförs, såsom batterityte.

INFORMATION OM POWERSWITCH

INOVA T8R PowerSwitch kan också användas med två (2) icke-laddningsbara CR123 batterier. Vid användning av icke-laddningsbara batterier: skruva loss botten och avlägsna INOVA Laddningsbara Batteri, sätt sedan in två (2) CR123 icke-laddningsbara batterier.

Nite Ize® rekommenderar endast Panasonic®, Energizer®, eller Duracell™ batterier för användning i INOVA® produkter, och är inte ansvarigt för någon skada som orsakas av batteriläckage eller icke-fungerande batterier.

UNDERHÅLL OCH FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

Med jämna mellanrum, rengör alla gängor och applicera silikonfett på gängor och O-ringar. Vattenlågla ficklampor är inte gjorda för att användas under vatten.

GARANTI FÖR EUROPEISKA UNIONEN – NITE IZE, INC. GARANTERAR ATT ALLA NYA PRODUKTER SOM SÄLJS I OCH/ELLER LEVERERAS TILL EUROPEISKA UNIONEN AV EN FÖRSÄLJARE SOM HAR GODKÄNTS AV NITE IZE INC. ÄR FRIA FRÅN MATERIAL- OCH TILLVERKNINGSDEFEKTER I 2 ÅR FRÅN OCH MED DET DATUM DÅ PRODUKTERNA MOTTAS. SKADOR ORSAKADE AV ÄNDRINGAR, FELAKTIG ANVÄNDNING, OLÄMPIG ANVÄNDNING, BATTERILÄCKAGE OCH UTGÅNGNA BATTERIER TÄCKS INTE AV DENNA GARANTI. OM DIN PRODUKT HAR EN DEFECT SOM TÄCKS AV DENNA GARANTI, TÄR SIG NITE IZE INC. ATT REPARERA ELLER ERSÄTTA DEN NITE IZE INC.S ALTERNATIVT GRATIS. LAMNA HELT ENKELT TILLBAKA DEN TILL INKÖPSSTÄLLET ELLER DIREKT TILL OSS HOS NITE IZE, INC., SERVICE CENTER, ATTN: RETURNS DEPT., 6303 DRY CREEK PARKWAY, NIWOT, CO 80503 USA. V I TILLÄGGER REKOMMENDERAD POST. DENNA GARANTI ÄR ETT KOMPLEMENT TILL LAGSTADGAD GARANTIRÄTTIGHETER I TILLÄMPLIG NATIONELL LAGSTIFTNING OCH PÅVERKAR INTE DESSA LAGSTADGAD GARANTIRÄTTIGHETER.

TURKISH

Çift Renkli Kırmızı/Beyaz LEDler: Kırmızı ve beyaz renkler arasında geçiş yapmak için el fenerinin baş kısmındaki tırtıklı bölümü çevirin.

Arka kısım üstünde dik durma: Arka taraftaki kapağı çekip çevirmek el fenerinin dik durabileceği düz bir yüzey yaratır.

T8R™ POWERSWITCH™ ARKA KAPAK DÜĞMESİ KULLANIMI

Yüksek Mod: Arka kapak düğmesine tam olarak basıp bırakın.

Düşük Mod: Yüksek ve düşük mod arasında geçiş yapabilmek için işığı açın ve arka kapak düğmesine yan basıp bırakın.

Geçici Yüksek Mod: Arka kapak düğmesine yan basıp tutun. Düğmeyi bıraktığınızda ışık sönecektir.

Çakarlı Mod: Arka kapak düğmesine, hızla ve iki (2) kez yan basılığında geçici çakarlı mod etkin hale gelecektir. İşık geçici çakarlı moddayken arka kapak düğmesine bir kez tam basılması Sürekli Çakarlı Modu etkin hale getirecektir.

S.O.S. Modu: İşık yanyoryken, arka kapak düğmesine yan basarak 3 saniye tutun.

Not: El feneri kapalıyken, gövde düğmesine ilk kez basılığında her zaman Yüksek Mod devreye geçecektir.

ŞARJ BİLGİLERİ

- Sadece INOVA Şarj Edilebilir Pil kullanınız (Parça #: PSRBA).
- Şarj portunu ortaya çıkarmak için arka kapak kılıfını çekin ve döndürün.
- T8R PowerSwitch, el fenerinin arka kapağındaki şarj gösterege işığı yanlış yönlüde tam olarak doludur.

UYARI – INOVA ŞARJ EDİLEBİLİR PİL (PARÇA # PSRBA) HARICİNDE PİL OLDUĞUNDA, EL FENERİNİ ŞARJ ETMEYİNİZ.

GÜVENLİK BİLGİLERİ

Pil değişimi gibi bakım işlemlerini yapmadan önce, yangın, elektrik çarpması ve yaralanma riskini azaltmak için T8R PowerSwitch'i her zaman şarjdan çıkarınız ve tüm kabloların işlemlerinden çekiniz.

POWERSWITCH BİLGİLERİ

INOVA T8R PowerSwitch aynı zamanda iki (2) şarj edilemeyen CR123 pil ile de çalışabilir. Şarj edilemeyen pilleri kullanarak çalışmak için : INOVA Şarj Edilebilir Pil çıkartmak için arka kapağı çevirmek açın, sonra iki (2) CR123 şarj edilemeyen pil yerleştirin.

Nite Ize® sadece, Panasonic®, Energizer®, veya Duracell™ marka pillerin INOVA® ürünlerinde kullanımını tavsiye etmektedir ve pil sızıntısı veya arızası nedeniyle oluşabilecek hasarlardan sorumlu değildir.

BAKIM VE ÖNLEMLER

Tüm vidaları periyodik olarak temizleyin ve vidalara ve el halkalarına silikon yağı sürün. Suyu dayanıklı fenerler su altında kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.

AVRUPA BİRLİĞİ GARANTISI — NITE IZE, INC. ŞİRKETİNİN YETKİ VERDİĞİ BİR SATICI TARAFINDAN AVRUPA BİRLİĞİ ÜYESİ ÜLKELERE SATILAN VEYA TESLİM EDİLEN TÜM YENİ ÜRÜNLER, ÜRÜN TESLİM EDİLDİKTEN SONRAKI 2 YIL İÇERİNDE MALZEME VE İŞÇİLİK İLE İLGİLİ HİÇBİR KUSUR OLMAYACAĞINA DAİR NITE IZE INC. GARANTİSİ ALTINDADIR. ÜRÜNDE YAPILAN DEĞİŞİKLİKLER, YANLIŞ KULLANIM, KÖTÜ KULLANIM, PİL AKMASI VE PİLİN SON KULLANIM TARİHİNİN DOLMASI GİBİ DURUMLARDAN DOĞAN HASARLAR BU GARANTI KAPSAMINDA HİLİ DEĞİLDİR. EĞER SATIN ALDIĞINIZ ÜRÜNDE GARANTI KAPSAMI DAHİLİNDE BİR KUSUR VARSA, NITE IZE INC. ÜCRETSİZ OLARAK BU ÜRÜNÜ ONARACAK VEYA YENİSİNİ TEDARİK EDECEKTİR; BU KARAR NITE IZE INC. TARAFINDAN VERİLECEKTİR. SADECE ÜRÜNÜ SATIN ALDIĞINIZ YERE GERİ GÖTÜRMEZ VEYA NITE IZE, INC., SERVICE CENTER, ATTN: RETURNS DEPT., 6303 DRY CREEK PARKWAY, NIWOT, CO 80503 USA ADRESINE GÖNDERMENİZ YETERLİ OLACAKTIR. TAHHÜTLÜ POSTA KULLANILARAK GÖNDERMENİZ TAVSİYE EDİYORUZ. BU GARANTI, GEÇERLİ MİLLİ KANUNLAR DAHİLİNDEKİ YASAL GARANTI HAKLARINA EK OLARAK MEVCUTTUR VE YASAL GARANTI HAKLARINI ETKİLEMEZ.